

~~Lee Oswald~~  
~~Wife~~

Lee H. Oswald  
Kalinina St. 424  
Minsk, USSR  
January

1. LEE H. OSWALD
2. NEW ORLEANS, LA. Oct. 18, 1939
3. 1733242 LOS ANGELES, CALIF. SEPT. 10, 1957
4. 1954-1956 FT. WORTH, TEX. 1956-1959 U.S. MARINE  
CORPS Active, Duty Station LOS ANGELES CO. LT., ATSUBI JAPAN  
SUBI BAY, PHILIPPINES; 1959-1962 MINSK USSR, Reserve
5. Active duty U.S.M.C. Rank of Captain, Grade E2. Wife  
Duty terminated Sept. 13, 1959. Honorable discharge received
6. MARRIED NIKILIONA OSWALD, WIFE, RUSSIAN  
DAVID LEE OSWALD, SON, AMERICAN
7. NONE
8. PETITION FOR DONATION OF FUND FROM INTERNATIONAL RESISTANCE  
COMMITTEE 300 PARK AV. NY, NY. in JAN. 1962. I HAVE NOT BEEN  
NOTIFIED OF THE RESULT.
9. NONE
10. \$300.00 (\$200.00 can be paid by myself.)
11. (C)
12. ~~731: DAYANPORT ST. FT. WORTH, TEXAS~~  
731: DAYANPORT ST. FT. WORTH, TEXAS

Del. W. H. Miller

	REASON.
agreed communication (international)	In as far as limitations on freedom of trade, press, religion, speech, election
Trade	drones toys, and nose building license traps
rule of arms	pistols should not be used in any case; rifle only with police permission; shotgun free.
system of purely racial character or religious.	anti-negro or jew or nationality or anti religion.
unemployment	it is caused by other than voluntary means of employers such as automation
social aid; free	hospital beds and operations
aid to education	state and national authority of universities and free of paid expenses for students of higher educational units
welfare of economy	higher sessions independent of type of work; only curbed as to type of work and rank of worker upon attainment.
disarmament	general disarmament and abolition of all arms except civil police force armed with small arms

Plots of

Initial

- 1) Titles of Books
- 2) Tables of Contents
- 3) World Political Maps.

(In Russian Language)

Summary Translation -  
A.A. Boguslav).

**ЧЕМ ОПАСЕН АБОРТ И КАК  
ПРЕДУПРЕДИТЬ БЕРЕМЕННОСТЬ**

Беременность является одной из физиологических функций организма женщины, во время которой женский организм окончательно развивается, приобретает все своиственные ему особенности, расширяет в полном смысле этого слова. Недаром, неотъемлемым от понятия о счастлином браке, о хороших и крепкой семье женщина считается наличие детей. Женщина, лишённая материнства, тяжело переживает это. В большинстве таких семей часто возникают конфликты, ликвидируются, которые порою бывают очень трудно. Женщина обращается в женскую консультацию и почти всегда со слезами на глазах просит помочь ей в горе. В чем дело? Почему молодая женщина из вида женщины не может стать матерью? На опроса больной и осмотра ее выясняется,

*Jaquet's of Abortion*

112

112

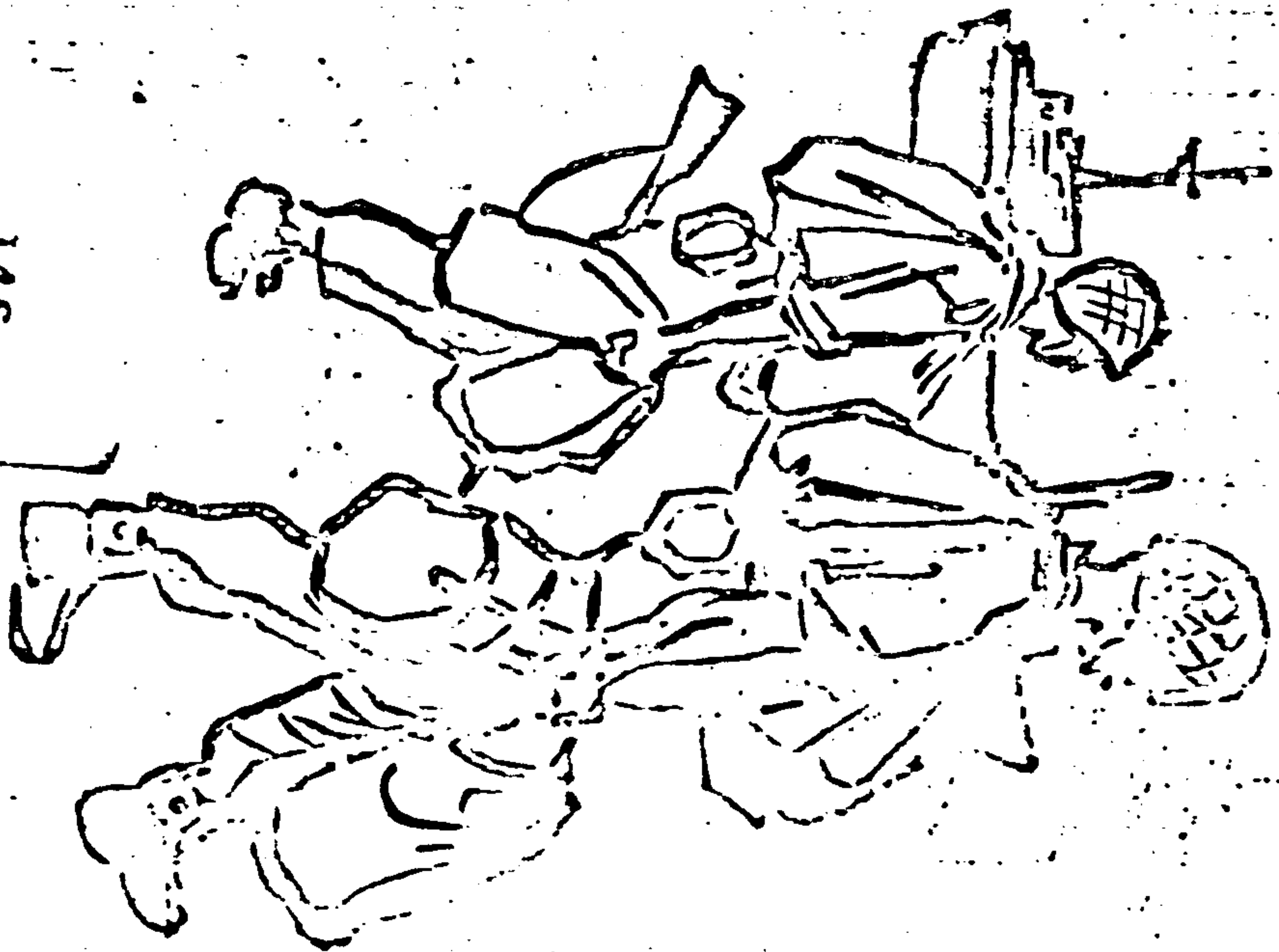
закрывающая шейку матки от возможного спаривания с мужской семенной жидкостью. Колпачки Кафка непосредственно одеваются на шейку матки, закрывая собой вход в шейный канал, соединенный с полостью матки. Подбором мужского размера колпачков и обучением пользования ими занимаются врачи чешских женских консультаций. Одежда на всех женских консультациях. Одежда на которых и следует обрабатываться. Шейку матки колпачок Кафка может оставаться на 12 часов. Внутренняя поверхность колпачка и края его для большей эффективности должны быть смазаны одним из химических противозачаточных средств напр. (пастой «Преконсоль»). Следует помнить, что женщина, страдающая воспалительными заболеваниями внутренних органов и эрозиями шейки матки, пользоваться колпачками не рекомендуется. Колпачки следует удалять из влагалища за 2-3 дня до ожидаемого срока менструации и надевать вновь не ранее 1-2 дня после окончания менструации. Перед снятием колпачка и после его удаления рекомендуется легко спринцевать слабым дезинфицирующим раствором, причем необходимо помнить, что жизнеспособность сперматозоидов в течение 3-х суток.

146



IKRAMOV

RUIN About  
Second front



146



K 77

А. КРАМИНОВ

ПРАВДА  
О ВТОРОМ  
ФРОНТЕ

Занимает всевозможные корреспонденции

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
КАРЕНЬСКОЙ АССР РЕПОЗИТОРАК 1960

Д. КРАМИНОВ

The truth about Second Front  
Notes of a war correspondent  
state publishing  
KARELIAN ASSR, Petrozavodsk 1960





221

Ф. С. МАРТИНКЕВИЧ  
F. S. MARTINKEVICH

МИНСК

Минск

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
ФЛОТЯВИНЕСКОЙ ЛИТЕРАТУРЫ  
Москва 1958

С 1958 года в издательстве  
ФЛОТЯВИНЕСКОЙ ЛИТЕРАТУРЫ  
Москва 1958

221

BM

...

Description of Antiques  
found in & around Minsk

Здесь находится копья петровской пачинге спид-татура — Ивонский козел, петровской 1551 году. Софийский городские ворота петровской 1519 году, соф-дильские ст. р. и ползу часть Ивонский.

Вокруг Минска негата петровских мест, с которыми связаны жизнь выдуманных людей. К северу-западу от Заставы, в 1-х километрах от Радомской, расположе-на деревня Вызиска — родина народного поэта белорус-ских Шики Кушала. В ней и теперь сохраняется посре-дств от ирвонский хата, где родился и начал свои первые стихотворения о белорусском народе Шика Кушала. В этом доме находится филиал литературного музея Шики Кушала.

Вадим Ступцов, в семье Николаевича, в 1882 году родился выдающийся писатель, народный поэт Белору-ский Шуб Колея (Константин Михайлович Миневич). В честь имени Шуба Колея в Минске создается литера-турный музей и филиал музея на родине поэта.

В 50 километрах западнее Минска находится родина мужественного революционера, выдвинутого комсомо-лом и советского государственного деятеля Эдуардовича Держинского. Он родился в 1877 году и прожил свои детские годы недалеко от Ивонки, в деревне Петриловичи (Держинское) в семье учителя математики. Трудившись чистить свой собственный участок земли. В 1951 году на его родине была установлена мемориальная доска, а в 1953 году в Ивонке — памятник. В день 80-летия со дня рождения Филиппа Эдуардовича в Ивонке открылся му-зей Держинского.

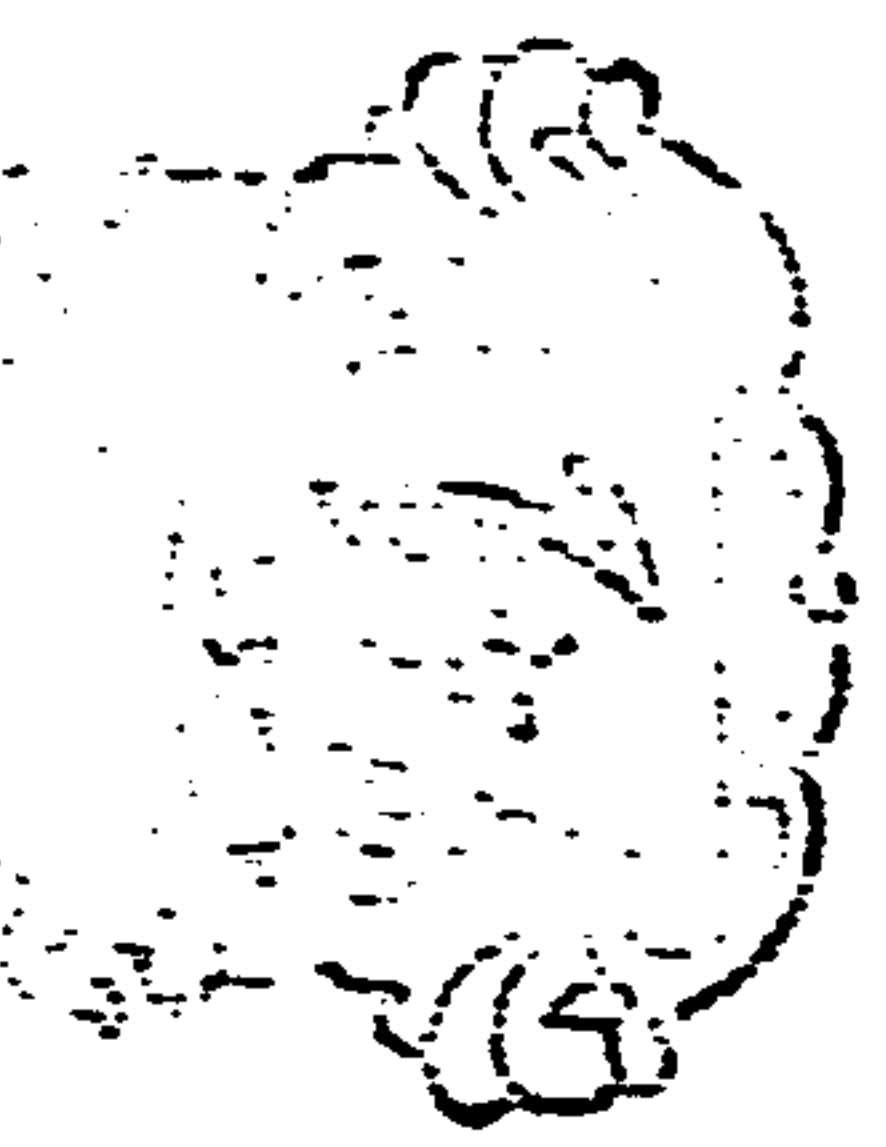
К северо-западу от Минска, у городского поселка Ра-домской, в первые дни Великой Отечественной войны Николай Фастело совершил беспримерный подвиг. Бес-страшный летчик направил падящий самолет в гущу вражеских танков, автомашин и бронепоездов и вместе с ними взорвался. Благодаря смелому героическому подвигу по-смертно присвоено звание Героя Советского Союза. Неда-леко от места гибели Н. Ф. Фастело отожидному летчику установлен памятник.

№:

221

219

1414 H STREET, N.W., WASHINGTON 9, D.C.



No 13

THE NATIONAL  
CATHOLIC

THE NATIONAL CATHOLIC

catalogue  
novels

*Schickel's new novel*

*in Ukrainian Language*

- 2. Митрич Гуртов (шикарна повість) 4.50
- 2. " Козацька легенда " 5.00
- 2. " Сторож Хвиля (роман) 1.15
- 2. " Кривавий місяць (роман) 0.75
- 2. " Новорічне торжество " 0.50

Антипів Андрійович - Київський 176 стр. 2.00

Буквар Ковалев - Київський 100 стр. 1.00

Г. Андрійович - Державна бібліотека, Київ 176 стр. 2.00

М. Гуртов - Повість про життя і боротьбу, 4-та книга, Київ, 1906, 100 стр. 1.00

М. Максимович - Повість про життя і боротьбу, 4-та книга, Київ, 1906, 100 стр. 1.00

400 стр. 4.00

- Призначення повістки на службу виконавця. Склад:
1. Кошарово ст. 4 ст.
  2. Кошарово ст. 4 ст.
  3. Кошарово ст. 4 ст.
  4. Кошарово ст. 4 ст.
  5. Кошарово ст. 4 ст.
  6. Кошарово ст. 4 ст.

1. Кошарово ст. 4 ст. 1.75
2. Кошарово ст. 4 ст. 0.75
3. Кошарово ст. 4 ст. 0.20
4. Кошарово ст. 4 ст. 1.15
5. Кошарово ст. 4 ст. 0.75
6. Кошарово ст. 4 ст. 0.50
7. Кошарово ст. 4 ст. 0.25
8. Кошарово ст. 4 ст. 0.75
9. Кошарово ст. 4 ст. 1.50
10. Кошарово ст. 4 ст. 1.25
11. Кошарово ст. 4 ст. 1.50

"Життя українців" - у прозі українська версія - повість Катерини. Нова українська література...  
 Повість про життя і боротьбу, 4-та книга, Київ, 1906, 100 стр. 1.00

Еще больше статей про жизнь в Украине  
 Киев. Издательство "Українська література"  
 Кошарово ст. 4 ст.

И.В.Ковалев

617

К РАССУ В СЛУ В СЛУ...  
"ЭКОЛОГИЧЕСКОЕ ДУХОВНОСТЬ"

Почти столько же...  
...только что...

"Экологическое духовность"...  
...только что...

...Евгений Яковлевский...  
...только что...

55/56  
27/54  
55/57  
17/4

...Евгений Яковлевский...  
...только что...

На второго поколения...  
...только что...

Б.Стрелов (Институт по русскому  
языку и культуре СССР)  
Москва 1955

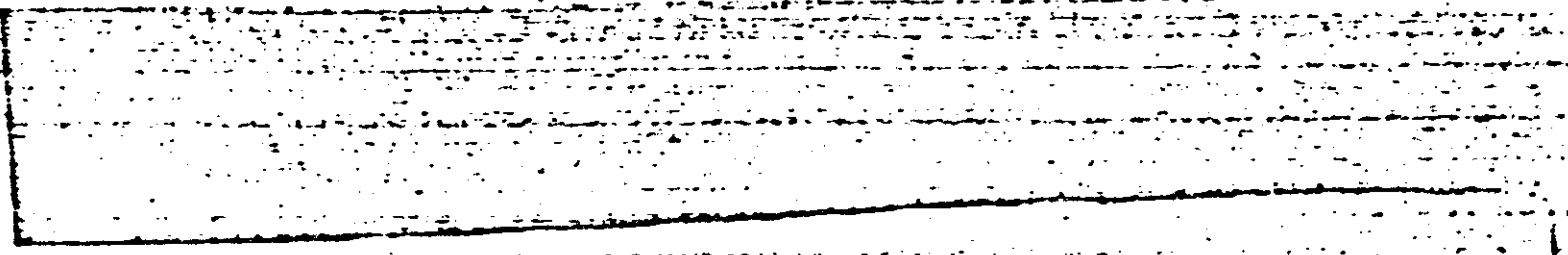
Review of forthcoming publication  
of novels by V.M. Yakovlevsky

A. I. Klim  
Soviet Special System

A. M. Klim

КОРРЕКЦИЯ  
ИЗБРАТЕНА  
СМГТЕНА

215



А. И. КИМ

СОВЕТСКАЯ  
ИЗБИРАТЕЛЬНАЯ  
СИСТЕМА

ГОСУДАРСТВЕННОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
КНИЖНИЧЕСКОГО ЛИТЕРАТУРЫ  
МОСКВА - 1962



*Coll. of Contents*

СОДЕРЖАНИЕ

ВРЕМЯ	СТР.
ПРЕДИСЛОВИЕ	3
ВВЕДЕНИЕ	16
1. Введение и предисловие к книге . . . . .	17
2. Первые впечатления . . . . .	35
3. Первые впечатления . . . . .	47
4. Первые впечатления . . . . .	51
ИСТОРИЯ ЕЩЕ КОММУНИЗМ И ВЛИЯНИЕ В ВОДО-	
ПАН СОВЕТОВ В СССР . . . . .	70
ЗАКЛЮЧЕНИЕ . . . . .	71

Книжка издана  
Советским издательством  
Секцией

Редактор **В. В. Савицкий**  
Дизайнер **В. В. Савицкий**  
Художественный редактор **А. И. Зинченко**  
Технический редактор **И. И. Туманова**  
Корректор **Т. А. Анохина**

Самое первое издание в серии «XXI столетие»  
Москва, ул. Мясницкая, д. 4/5, издательство «АСТ»  
Тираж 1000 экз. Цена в руб. 1 руб. 50 коп.  
Издательство «АСТ»  
Москва, ул. Мясницкая, д. 4/5

41 3

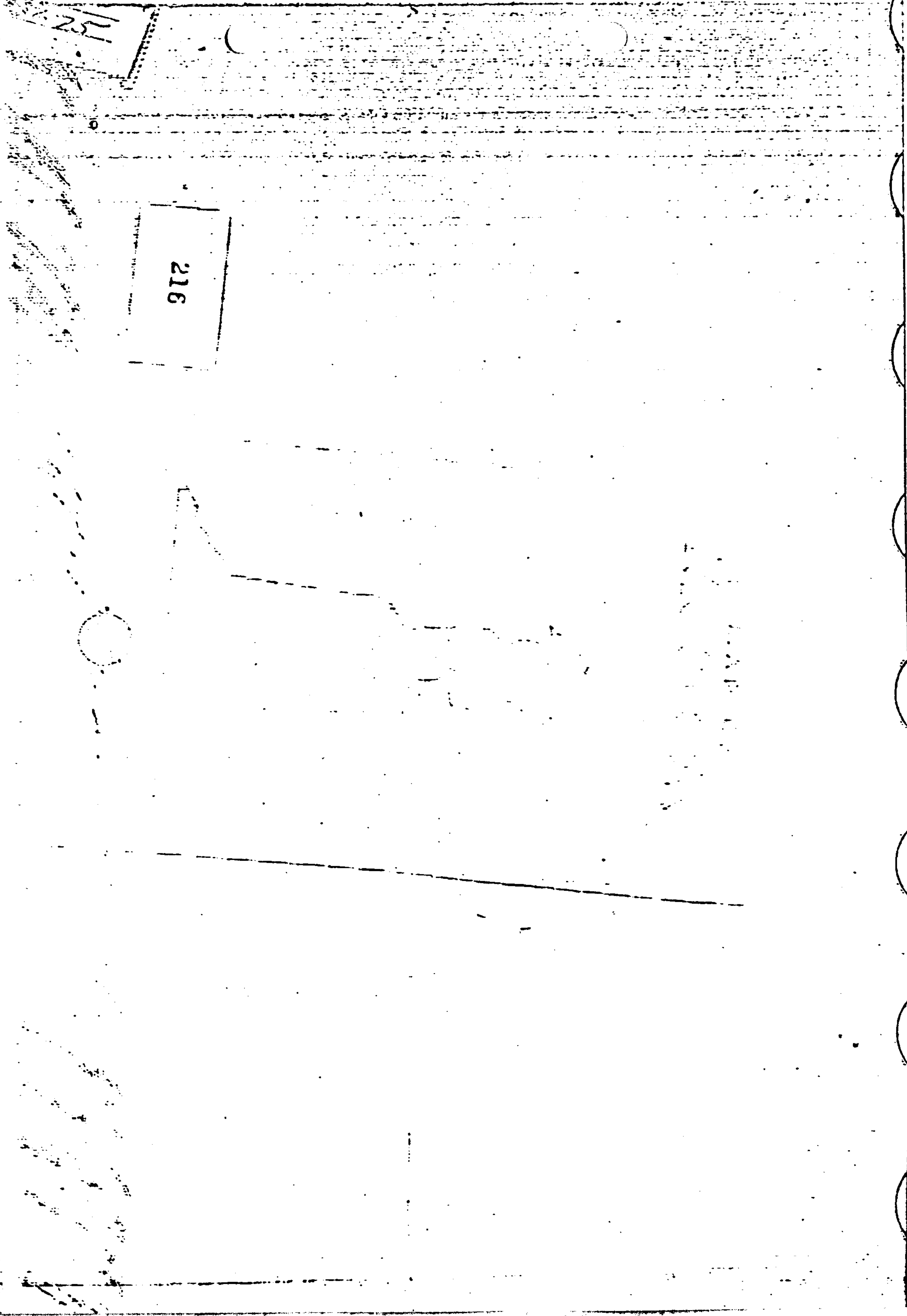
225

9 K011.

РОСНОРМЗАЛТ-1962

141

216



213

открыл путь орен и перуанцы не считали. После смерти  
Беринга Ч. пошла на себя фамилия Берингов. Ч. в  
своих отчетах был истреблен Берингом. Беринг Амери-  
ки и отечественных языков. Иван Ч. принадлежно берингов и за-  
дние Америки.

III

Шенкен Григорий Иванович (1772—1796) — русский  
ученый, занимавший не только Туинда и археологические про-  
исхождений, но и оторицатель, оединение и законности совети  
на делами. Таворо овецца, в Сев. Америке и др.

В 1777 г. Ш. приехал в г. Орск, где начал занятия  
и в орду направились в берегах Сев. Америки. Со-  
Коллек. Ш. определили для работы на Берингов на  
бережье Сев. Америки и на о. Л. Таворо овецца. Ш.  
установил заповедь описания с местными жителями —  
обучил их русскому языку, написал естественных историю  
улицы в России, знакомая с природой Америки, при-  
родоисхождение птиц и др. Ш. ездил на о. Л. Таворо овецца  
вместе с женой Елизаветой, но нестал в стране России, имея в ви-  
ду создание русских поселений на о-вах Таворо овецца  
и в Сев. Америке. За его деятельностью Ш. при жизни  
назвали «Коллектор России». Его именем назвали  
заповедь Охотского моря и др.

Шенк Отто Юльевич (1891—1956) — советский есте-  
ствовед Аляски, автор теории о происхождении Замки.  
В 1928 г. принимал участие в Берингов экспедиции. Ш.  
был начальником партией экспедиции на Земле Фран-  
ца Исаевича и Сев. Земле, где открыл несколько новых  
орогов. В 1932 г. Ш. составила экспедицию, которая нахо-  
дилась в Сибирском море и пришла на о. Л. Таворо овецца  
Сев. Америки. Ш. участвовал в экспедиции на Берингов овецца  
в 1935 г. Ш. был участником экспедиции на Берингов овецца  
Мельников, который своим именем был этот путь, но в  
Истории Берингов моря был заперт людьми и другими.  
Земляк был ездил описания со своим экспедиции.  
В 1947 г. Ш. руководил экспедицией по организации и на-  
чала экспедиции ездил Сибирский морем.

→ Шенк О., Григорий Иванович  
(1772-1796) Russian Travel expeditions from Alaska & N. America  
Alaska

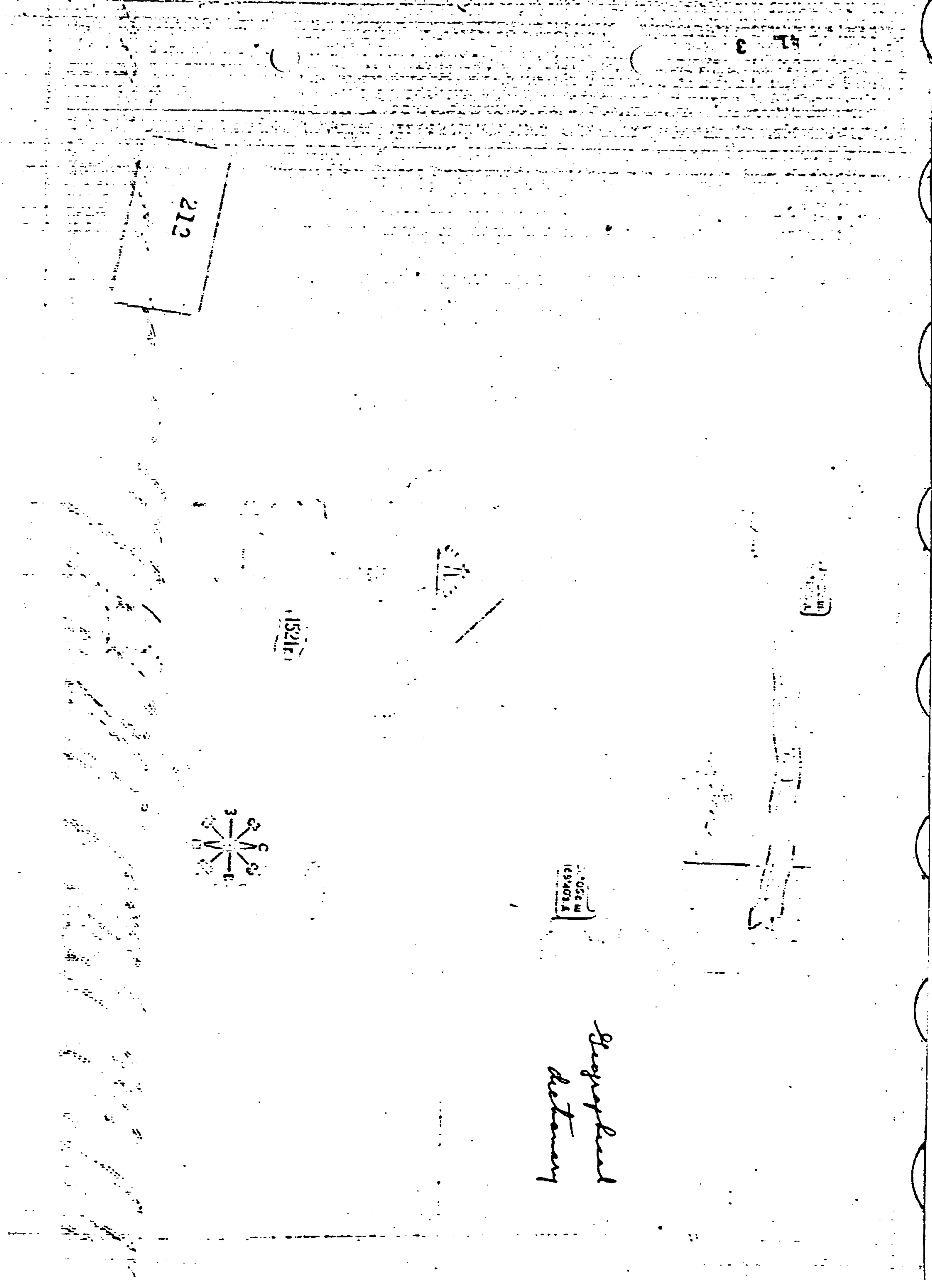
212

1521



USE W  
169403.4

Geographical  
Dictionary



213

БИБЛИОТЕКА ИКОЛЬНИКА

С.В.Афанасьев, С.И.Сokolov, А.М.Тихомиров

ГЕОГРАФИЧЕСКИЕ  
СЛОБОДЫ



ГОСУДАРСТВЕННОЕ  
УЧЕБНО-НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕLSКОЕ  
ЦЕНТРАЛЬНОЕ НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕLSКОЕ  
УЧРЕЖДЕНИЕ  
МОСКВА 1981

25

Learn  
to speak  
English

УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ПОСОБИЕ

S. S. Tolstol, E. I. Kharina  
E. S. Tolstol, E. M. Zhurina

# УЧИТЕСЬ ГОВОРИТЬ ПО-АНГЛИЙСКИ!

УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ПОСОБИЕ

*Learn to speak English*

Издательство ИМО  
Москва—1944



С. С. Токсрод, Е. Н. Харина  
УЧИТЕЛЬ ГОВОРИТЬ ПО-АНГЛИЙСКИ

Издание третье, стереотипное

Редактор Н. П. Александрова.  
Художественный редактор Л. С. Александрова.  
Технический редактор И. А. Букина

Поздано в печать с набора 19 июля 1950 г. Формат 64x108 1/8.  
Физ. печ. лист. 11. Усл. п. печ. лист. 9. Учетно-печ. лист. 9,75.  
Тираж 200 000 экз. Заказ № 106. Цена 2 руб. 92 коп.

Издательство Литературы по языковедению

Москва, 4-я Мещинская, 7.  
Наблюд. в типографии и полиграфии ИМО,  
Москва, Б-21, Мещинская, 51.

Отпечатано с шрифта типографского набора на станциях  
под редакцией Иллюстратора ИМО, Москва, ул. Басовская, 21.

*Manner of authors, editor etc  
of above*

*Minimal Dictionary  
French Language  
for middle school*

ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ШКОЛ  
МИНИСТЕРСТВА ПРОСВЕЩЕНИЯ РСФСР

**СЮВАРЬ-МИНИМУМ  
ПО ФРАНЦУЗСКОМУ  
ЯЗЫКУ**

**ДЛЯ СРЕДНЕЙ ШКОЛЫ**

**ПОСОБИЕ ДЛЯ УЧИТЕЛЕЙ**

СОСТАВИТЕЛИ:  
Я. С. АНДРЕВСКАЯ-ЛЕВЕНЦЕВА  
и О. М. КАРПОВА

*Надлежащее хранение*

ГОСУДАРСТВЕННОЕ  
УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
МИНИСТЕРСТВА ПРОСВЕЩЕНИЯ РСФСР  
Москва • 1957

50

Составитель по французскому языку  
Составитель: Л. С. Андреевская-Левченко  
и О. М. Корюнов

Редактор Е. П. Кушнина  
Технический редактор М. Л. Колосовская  
Корректор Е. Ф. Падалева

Главо в номер 17/X 1956 г. Подписано в  
печать 15.1.1957 г. 64 X 100 мм. Печ. л. 85.  
(2,87). Уч.-изд. л. 257. Тираж 35 тыс. экз.

Учреждение, Москва, Чистые пруды, 6.  
Типография имени Ханса Христиана  
Андерсена, ул. Вавилонская, 4. СССР.

Заяв. № 3075.  
Цена 70 к.

*Compiled  
of above dictionary*

100

1872, Tuboal Dana

Balli Ballu, Ballu Izupatto, Izu Bae  
 In Ballu Mpygillu nyo kumbe, A  
 cula Izupattian, zomob ceitas qul Bae  
 [unclear] no tuz zhaere cepolhe Ballu  
 abotog, He Gu, A He 70% comchano, zomob  
 Chouimoc, Hak Bae [unclear]  
 Bae peb. liliu Gylbory A He Bae [unclear]  
 [unclear] A Ddel Bae zomob A, He Mallo  
 [unclear] un co gporos, chizon no gpyhita  
 Balle zang, melal lli lli 70% Ballu auzna,  
 u [unclear] Bae, He Balle Balle  
 Menip A, Kyga [unclear] He lmo co [unclear]  
 Hak nalo Bae He lli gonyl, [unclear]  
 Hak Gylbora Bae, u Hak golye.  
 at, A Mpygillu 3mo [unclear]  
 Bae coben gyllou, nullha tot Bae, u A  
 nullha to, u naly Ballito chizon, at, A  
 Mpygillu 3mo gatta c [unclear] Bae coben gyllou  
 (A) nomoponi  
 C Mulal, A Bae [unclear].

Same Words from Act II

opera 'LA JANE PIGUE'

СИБИРСКОЕ КРАЕВЕДЕНИЕ

ГЛАЗА,  
КОТОРЫЕ  
СТРАШИВАЮТ

(АЛЕКСИЙ ЗАТОНСКИЙ)

Перевод с донесения  
Иринеи Александровны

ИЗДАТЕЛЬСТВО ЛИТЕРАТУРЫ  
НА ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКАХ

В. И. ЗИНОВЬЕВА

ДОБРОТУРИ

СПб., 1957

*Spas KRALEVSKY  
Eyes, which Aisk  
(deary of a Teacher)*

*Library  
Bulgaria  
Sofia 1957*

SECRET

КОММУНИСТЕ  
ПОЛИЦЕДНИКОВАНИЕ

*Home Canning*

ПРОЦЕДУРА ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО  
ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО  
ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО

Ну-ка солнце зря орыжи!  
 Золотыми лучами обжигай!  
 Эй, товарищи, больше жизни!  
 Тоскуй, не задерживай, и жги!  
 Где тело и душа были молоды,  
 С теми диалоги, с теми молодцами,  
 Ты не бойся ни жары и ни холода,  
 Заколемся, как сталь!  
 Ризульт ура, ризульт ура, судьбы,  
 Когда наступит час жить в ртот,  
 От всех границ ты их отбери,  
 Люби край, правни край, не збви!

Восток

178

- 1) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 2) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 3) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 4) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 5) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 6) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 7) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 8) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 9) 25m-um-um . med usnis 7m.
- 10) 25m-um-um . med usnis 7m.

List of 9099, 1117



1884

7

□

882

PLATE 1148  
REPRODUCTION OF THE  
FRONT OF THE  
TEMPLE OF  
APOLLO AT  
SOME OF THE  
CITY OF  
CORINTH  
IN THE  
FIRST CENTURY  
A.D.

SHIRKGRUBER Adolph (G) - usually given last to (H)

135

135

RSFSR  
Kavuzhsky Sovnarkhoz (Kavuzhsky Council of People's Economy)

133



ВКУСНОЙ  
и ЗДОРОВОЙ  
ПИЩЕ

*Re: tasty and healthy food*

133

после ее приема — чувство насыщения на определенный промежуток времени. Длительность чувства насыщения также имеет большое значение, так как при этом условии человек спокойно работает, не думая о еде. Чувство насыщения зависит от ряда причин: от объема и состава пищи, от длительности ее пребывания в желудке, от количества выделенного желудочного сока, а также и от того, насколько принятая пища отвечает сложившимся привычкам человека. Если человеку, привыкшему к большим объемам пищи, дать пищу более калорийную, питательную, но малую по объему, то у него останется чувство голода. Наиболее длительное чувство насыщения вызывает мясо в сочетании с гарниром, приготовленным из картофеля, других овощей, круп и пр. богатым углеводами, особенно если мясо и гарнир подаются в обжаренном виде. Такая пища находится в желудке от 4 до 6 часов.

При правильном режиме питания, как уже неоднократно указывалось, большое значение имеет разнообразие пищи, которое зависит и от набора продуктов, и от умения составить меню так, чтобы одни и те же блюда повторялись как можно реже.



*Regime for food intake*

*Feeling of saturation with food and fact*

*that meat plus vegetables provides*

*longest period of feeling full & not*

*hungry.*

# Friends World News

BULLETIN OF THE FRIENDS WORLD COMMITTEE FOR CONSULTATION

134

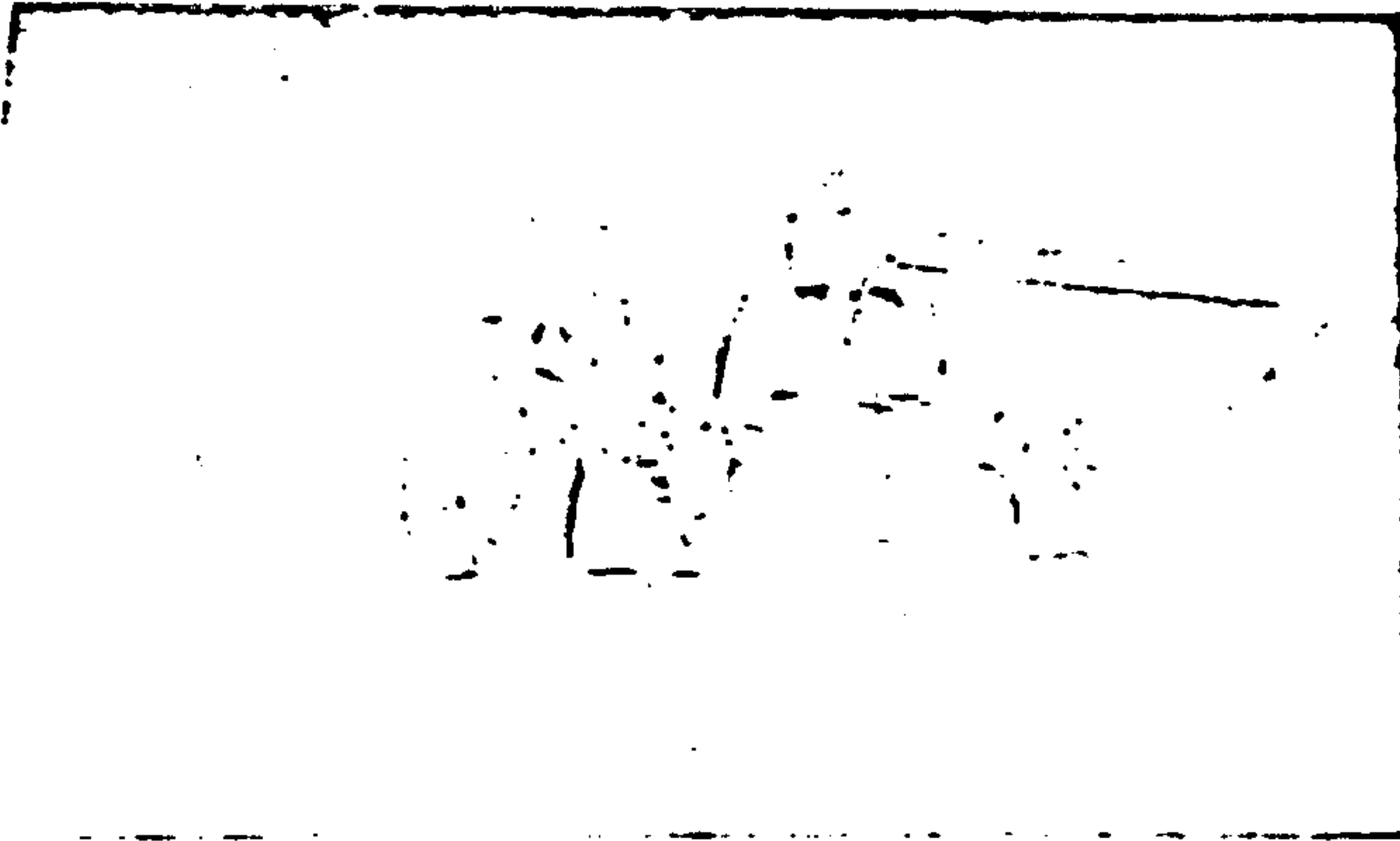
No. 69

APRIL 1963

134

# CHILDREN'S PAGE: FROM HEIDI'S MOUNTAINS

by Eva Trepp



A scene from the story of William Tell, performed at the end of the school year.

valley. The play is generally made up of scenes from Swiss history or from a fairy tale.

In summer there is more work than ever. Boys and girls lead cows, sheep and goats to graze. School in the autumn and winter, a shepherd's existence in spring and summer, that is the life of children in Heidi's Mountains.

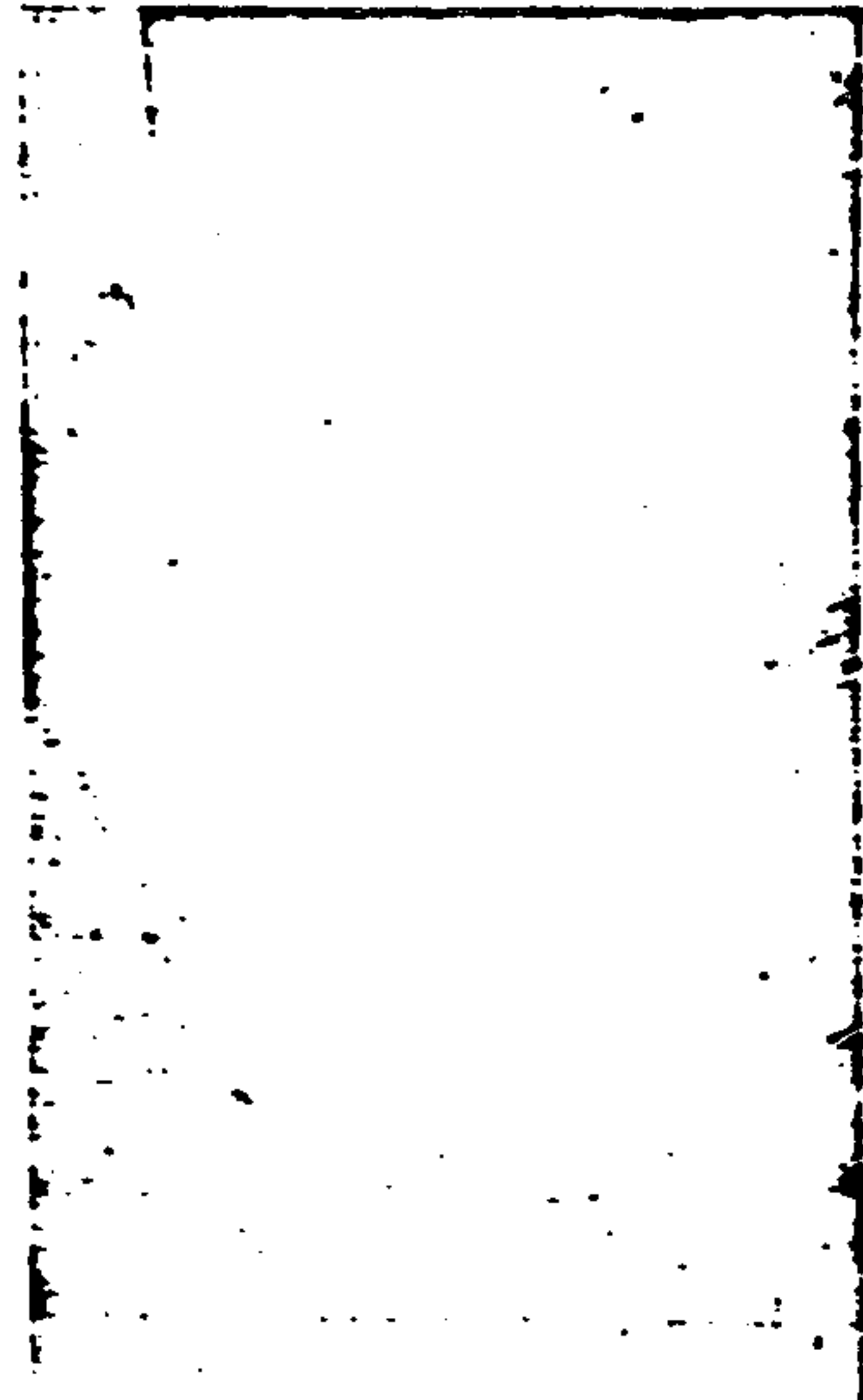
You know the story of *Heidi*, don't you? My school is high up in the mountains of the Grisons very near the village where Heidi used to live. The snow was so deep this winter that the men had to dig high narrow tunnels so that we could walk from one house to another and to the stables. Our schoolhouse is built on a slope between two villages, it takes twenty minutes to get up to the village above our school and twenty minutes to walk to the one below us. This means we enjoy jolly sleigh rides to school and also many a fall into the soft snow.

During recess and other free times boys and girls build huts and castles, carving them out in the snow. You can sit quite comfortably in these castles, but if you want to stand you have to stoop. We stick candles on a little fir tree and light them as soon as it gets dark. In the candlelight we have a tea party and eat cakes baked by our mothers.

To the animals who live wild in the forest and field, snow means hunger and often cruel death. The older schoolboys are allowed to help the gamekeeper. At sheltered places in the wood they build feeding stations so that the deer do not have to die of hunger. They also free the rivers from snow and ice so that the animals can drink.

Before it is light outside, many of us have to leave our warm beds to go to the stable and look after the cows and calves. You should see us, boys and girls, trying to stand firm on our legs in order not to be thrown to the floor with our bucket of water or milk by the young calves who push against us thirstily.

In May when the avalanches rush into the valley like thundering, mighty waterfalls, our school year comes to an end. But before we close the doors and windows of the school house we produce a play to which we invite people from the whole



This is not a sleigh ride, but a class sitting on the stairs of the school house, a wooden chalet.

Friends World Committee  
152-A N. 15th Street  
Philadelphia 2, Pa.

"Non-Profit Org."  
U.S. Postage  
**PAID**  
Permit No. 2805  
Philadelphia, Pa.

Ruth H. Paine  
2515 W. 5th  
Irving, Texas

Returns Requested

PRINTED IN GREAT BRITAIN BY HEADLEY BROTHERS LTD.  
100 NEWBURY LONDON W2C 2AP



135

*General note book*

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ АНГЕЧНЫЙ НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ  
ИНСТИТУТ (ЦАННИ)

◆◆◆  
ГЛАВНОГО АНГЕЧНОГО УПРАВЛЕНИЯ  
МИНИСТЕРСТВА ЗДРАВООХРАНЕНИЯ СССР

РУКОВОДСТВО ПО АНАЛИЗУ  
ЛЕКАРСТВЕННЫХ СМЕСЕЙ

*Guide au: analysis of  
medical mixtures*

КОЛТОРА • СОЮЗХИМФАРМАТОПР.  
МОСКВА — 1968

210

*Table of Contents*

ОГЛАВЛЕНИЕ

Введение . . . . . 5

Методы качественного анализа лекарственных веществ . . . . . 5

I. Качественные реакции на органические вещества

Халихиол: калий, натрий, алюминий, магний, кальций, аммоний, железо, никель, серебро, ртуть, свинец, висмут, мышьяк, кадмий, цинк, сурьма, фосфор, нитрат, дурат, мышьяк . . . . . 12

II. Качественные реакции на органические вещества

Реакция обдурачивания биологического сырья . . . . . 16

Реакция обдураживания фисташкового гуржума . . . . . 20

Реакция обдураживания спиртового гуржума . . . . . 25

Реакция обдураживания альбумина . . . . . 28

Реакция обдураживания желатина . . . . . 30

Реакция обдураживания органических кислот . . . . . 30

Таблица качественных реакций на некоторые кислоты с применением гуржума . . . . . 30

Таблица качественных реакций на некоторые кислоты с применением калия . . . . . 31

Таблица качественных реакций на некоторые сульфиды . . . . . 32

Таблица качественных реакций на некоторые барбитураты . . . . . 33

Реакция обдураживания фенильной группы . . . . . 34

Реакция обдураживания ацетонной группы . . . . . 34

III. Качественные реакции на препараты, входящие в состав лекарственных смесей

Кислоты . . . . . 39

Основами . . . . . 40

Соль органических кислот . . . . . 40

Неорганические вещества . . . . . 41

Соль оснoвoв . . . . . 41

Эфиры . . . . . 41

Лактогендержащие органические соли . . . . . 42

Мочевина . . . . . 42

Глираты органических соединений . . . . . 43

Лактогендержащие препараты . . . . . 43

Сухие лекарственные формы . . . . . 43

*Qualitative reactions of organic minerals, elements*

Содержание	Примечание	Содержание
Методы качественного анализа лекарственных веществ	Методы качественного анализа лекарственных веществ	Методы качественного анализа лекарственных веществ
I. Качественные реакции на органические вещества	Халихиол: калий, натрий, алюминий, магний, кальций, аммоний, железо, никель, серебро, ртуть, свинец, висмут, мышьяк, кадмий, цинк, сурьма, фосфор, нитрат, дурат, мышьяк	12
II. Качественные реакции на органические вещества	Реакция обдурачивания биологического сырья Реакция обдураживания фисташкового гуржума Реакция обдураживания спиртового гуржума Реакция обдураживания альбумина Реакция обдураживания желатина Реакция обдураживания органических кислот Таблица качественных реакций на некоторые кислоты с применением гуржума Таблица качественных реакций на некоторые кислоты с применением калия Таблица качественных реакций на некоторые сульфиды Таблица качественных реакций на некоторые барбитураты Реакция обдураживания фенильной группы Реакция обдураживания ацетонной группы	16 20 25 28 30 30 30 31 32 33 34 34
III. Качественные реакции на препараты, входящие в состав лекарственных смесей	Кислоты Основами Соль органических кислот Неорганические вещества Соль оснoвoв Эфиры Лактогендержащие органические соли Мочевина Глираты органических соединений Лактогендержащие препараты Сухие лекарственные формы	39 40 40 41 41 41 42 42 43 43 43

120

Стано в издательстве 18/1 1956 г. Издательство и печать 18/1 1956 г.  
 Фундук бумажный № 110/1, 5,5 кв. д. 5,25 кв. д. 5,54 кв. д. л.  
 Тираж 10 000 экз. Цена 200 Т 01017

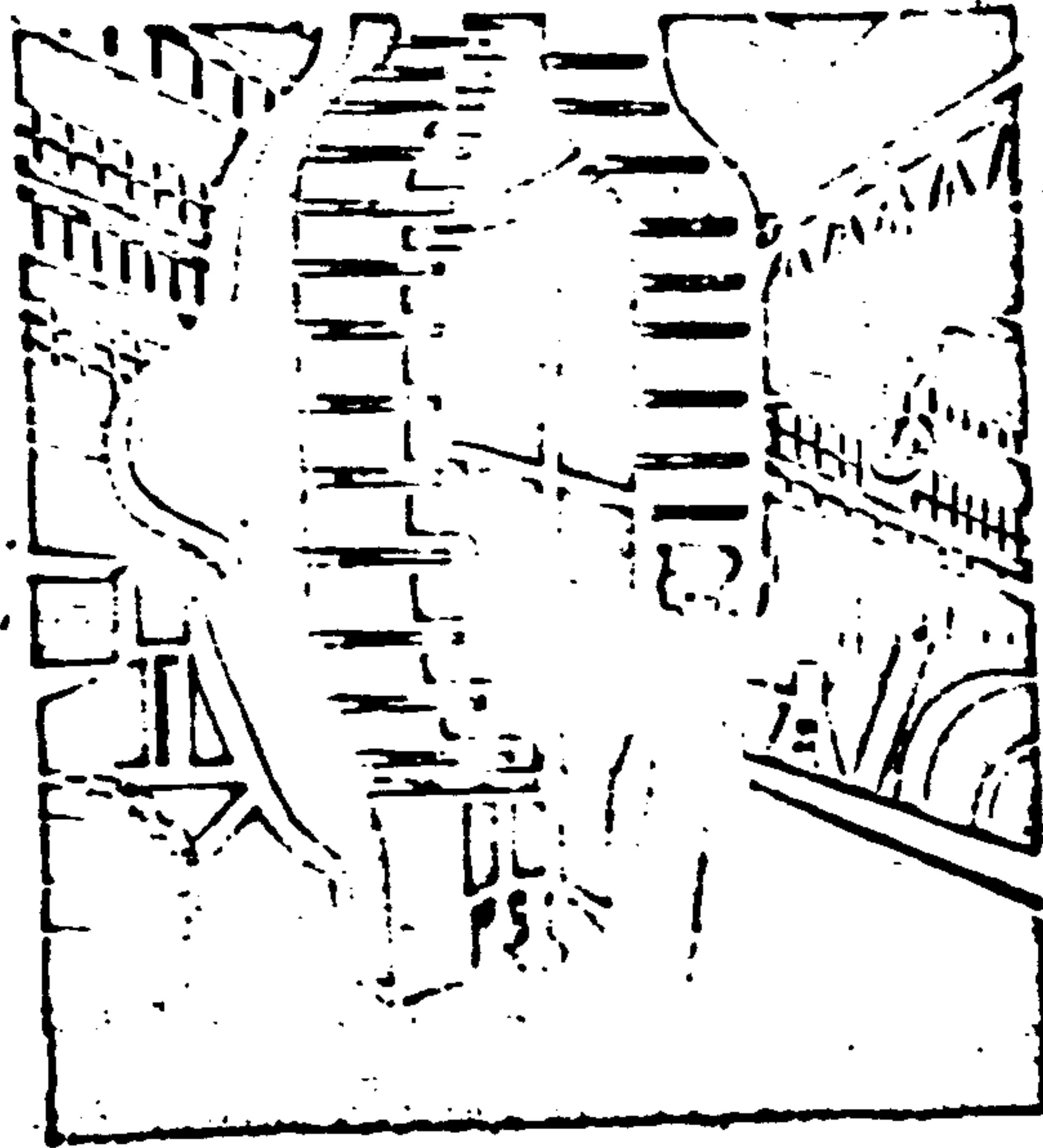
3-я типография Мелникова. Москва. Кривоколенный пер., 12

22nd CPSS Convention

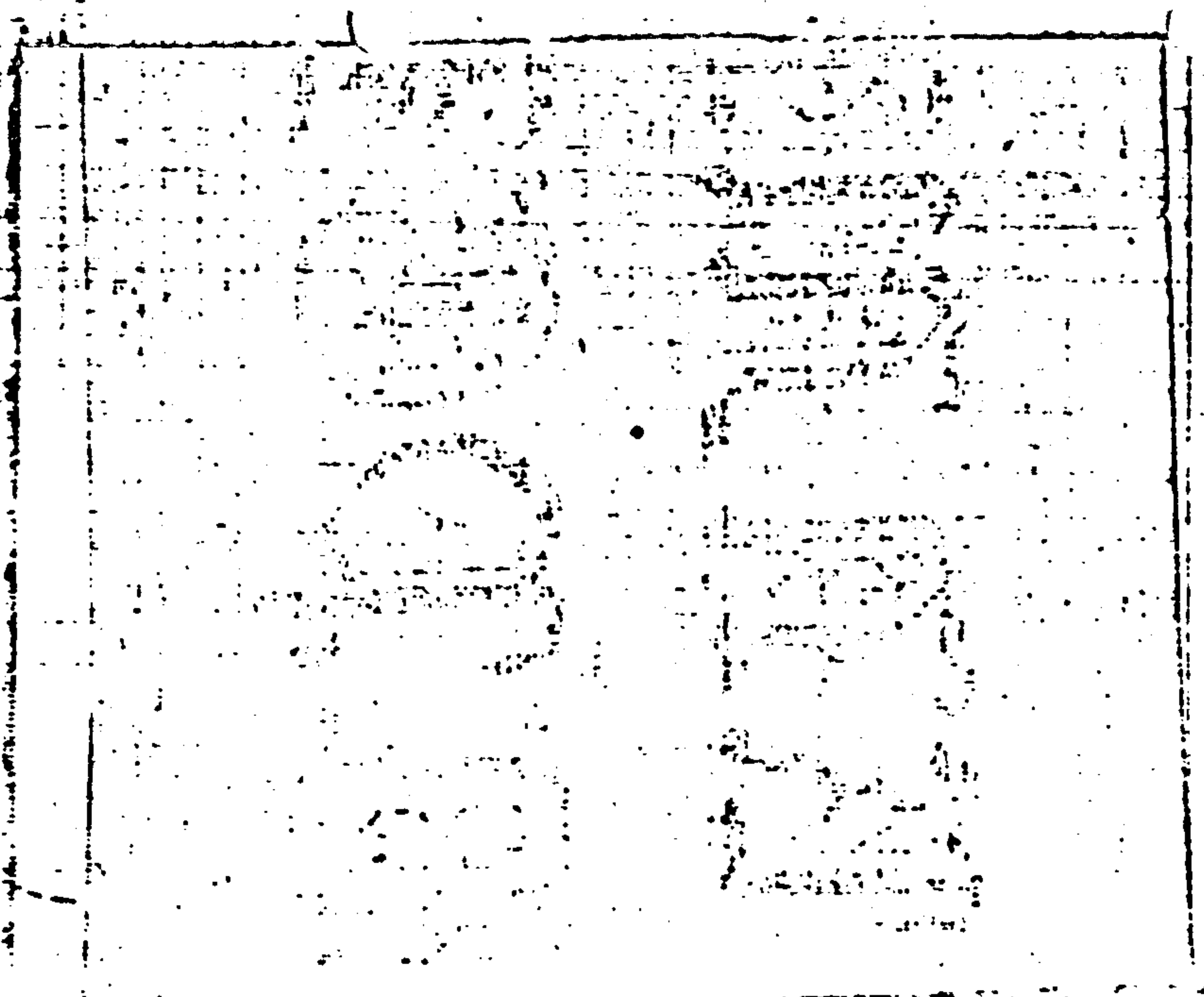
# XXII КПСС съезд

Первостепенное значение для технического перевооружения всего народного хозяйства имеет развитие машиностроения, всемерное форсирование производства автоматических линий и машин, средств автоматики, телемеханики и электроники, точных приборов.  
(Из проекта Программы КПСС)

Development of machine building, all possible speed up of production of automatic machines is of primary importance for technical re-equipment of the entire people's economy.



111



Not get base      Drop in on Berg  
 base                  on Berg  
 M...                  place in ...  
 ...                  in ...  
 ...                  of ...  
 ...                  - ...  
 ...  
 ...  
 ...                  on Berg -  
 ...                  ...  
 ...                  - - -  
 ...

apparently a list of gifts for  
 relatives. Mentions: - chocolate, spray  
 for the hair, powder, socks etc.  
 Mentions Vasia, Vasia's children, ...

111

113

### Колбаса домашняя в изипе

Домашнюю колбасу приготавливают из свиного мяса, которое нарезают мелкими кубиками (10—20 мм) или измельчают на мясорубке с диаметром отверстий сетки 8—10 мм, добавляют к нему соль и специи: на 1 кг мяса 15—20 г соли, 3 г перца молотого горького и душистого, 5—10 г чеснока. Мясу перемешивают и при помощи мясорубки со специальной воронкой плотно набивают кишки, после чего их накалывают в нескольких местах для удаления воздуха.

Кишки подвергают следующей обработке: осторожно освобождают от содержимого и остатков жира, затем хорошо промывают в проточной воде. При помощи круглой палочки кишки выворачивают наизнанку и замачивают в воде, подогретой до 40—50°, в течение 2 час. После этого тупой стороной ножа соскабливают слизистую оболочку, снова тщательно промывают и выворачивают на лицевую сторону, накалывают с помощью полой трубочки и подсушивают на воздухе или засаливают.

Перед употреблением сухие кишки замачивают в холодной воде в течение нескольких часов до полного размягчения, а солоние — в теплой воде в течение 2—3 час.

Колбасы перевязывают на батоны (длиной 10—12 см), помещают в кастрюлю и кипятят их 20—30 мин., после чего обжаривают на сковороде, укладывают плотно в банки и заливают горячим смальцем. Банки накрывают просушенными крышками и закатывают.

Можно банки закрыть пергаментом и перевязать шпагатом. Колбасы лучше хранить в прохладном помещении.

Расход продуктов для приготовления 10 банок консервов емкостью по 0,5 л дан в табл. 57.

Таблица 57

Продукты, г, для приготовления 10 банок консервов емкостью 0,5 л каждая

Продукты	Подготовлен-ные	Неподготовлен-ные
Мясо без костей	4000	6000
Соль	60	60
Перец горький молотый	12	12
Перец душистый молотый	12	12
Смалец	1500	1500
Чеснок	20—40	25—50

111

*Recipe  
Preparation of home made  
sausage.*

113

Расход продуктов для приготовления 10 банок консервов емкостью по 0,5 л дан в табл. 65.

#### Рулет-филе в маринаде

Подготовленное филе режут под углом на полоски длиной не более 10—12 см. Филейчики мелкой сельди длиной до 12 см не разрезают. В банки укладывают филе сельди, свернутое в рулет, маринованный лук и морковь, пересыпают специями и заливают маринадом.

Приготовление маринованного лука и моркови. Лук очищают, промывают и нарезают тонкими кружочками толщиной 1—2 мм, затем опускают в кипящую воду на 1—2 мин., после чего выбрасывают на дуршлаг и дают стечь влаге. Затем лук помещают в эмалированную кастрюлю, заливают разбавленным уксусом (на 0,5 л воды 0,7 л 6%-ного уксуса) и выдерживают 24 час.

Морковь очищают, моют и нарезают звездочками, варят в течение 3—5 мин., отбрасывают на дуршлаг и опускают в разбавленный уксусный раствор (можно вместе с луком) на 24 час.

Смесь пряностей для пересыпки рулетов, г, на 10 банок емкостью 0,35 л: перца горького молотого 15, перца душистого молотого 25, гвоздики молотой 5, мускатного ореха молотого 5.

Маринад на 10 банок емкостью 0,35 л готовят следующим образом: в эмалированную кастрюлю вливают 0,7 л воды и кипятят, добавляя смесь пряностей, сахар, соль и лавровый лист. Расход пряностей, г, на 0,7 л воды: перца горького зерен 2,5; перца душистого зерен 5,0; гвоздики 2,5; мускатного ореха дробленого 2,5; соли 40; лаврового листа 5 шт.

Смесь кипятят 30 мин. Затем кастрюлю снимают с огня, содержимое охлаждают, фильтруют через 4 слоя марли и добавляют 0,3 л 6%-ного уксуса.

На дно банки укладывают 10 г маринованного лука, одну звездочку маринованной моркови на  $\frac{1}{2}$  лаврового листа.

Филе с внутренней стороны пересыпают смесью пряностей (5 г на 1 банку) и свертывают в рулеты так, чтобы сторона, с которой снята кожа, была обращена наружу. Рулеты укладывают в банки плотно, в вертикальном положении в один или два ряда. В банку весом нетто 350 г укладывают 280 г рулетов.

112

*Direction for:  
preparation of marinated  
fillets.*

128

THE NATIONAL ACADEMY OF SCIENCES  
OF THE UNITED STATES OF AMERICA  
1200 K STREET, N.W.  
WASHINGTON, D. C. 20004

MEMBER OF THE NATIONAL RESEARCH COUNCIL ON SCIENCE AND EDUCATION  
OF THE NATIONAL ACADEMIES

MEMBER

OF THE NATIONAL RESEARCH COUNCIL ON SCIENCE AND EDUCATION

OF THE NATIONAL ACADEMIES

MEMBER OF THE NATIONAL RESEARCH COUNCIL ON SCIENCE AND EDUCATION  
OF THE NATIONAL ACADEMIES

*Phonetic course  
of Herman Benguerl*

*1958-1959*



ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ВЫСШИХ И СРЕДНИХ  
ПЕДАГОГИЧЕСКИХ УЧЕБНЫХ ЗАВЕДАНИЙ  
МИНИСТЕРСТВА ПРОСВЕЩЕНИЯ РСФСР  
Институт государственной заочной педагогической институт

И. И. ЛЕГКИНОВА, К. А. ПИГАЛОВИЧ,  
Е. И. РОЗДИ, А. А. СЕРЮГОВА

# ВВОДНЫЙ ФОНЕТИЧЕСКИЙ КУРС НЕМЕЦКОГО ЯЗЫКА

ПОСОБИЕ ДЛЯ РАБОТЫ  
НА УСПИЛОВОЙ СЕССИИ  
ДЛЯ СТУДЕНТОВ-ЗАОЧНИКОВ I КУРСА  
ПЕДАГОГИЧЕСКИХ ИНСТИТУТОВ  
ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ

Под общей редакцией  
И. Л. Савицкая

ИЗДАНИЕ ВТОРОЕ

*Introduction  
Pronunciation Course  
German Language  
for 1st year students*

ГОСУДАРСТВЕННОЕ  
УЧЕБНО-ПЕДАГОГИЧЕСКОЕ ИЗДАТЕЛЬСТВО  
МИНИСТЕРСТВА ПРОСВЕЩЕНИЯ РСФСР  
Москва 1958

*Stefan N. R. King  
Moscow 1958*

117

Редактор Г. А. Нерошкин  
Технический редактор М. И. Саурнов  
Корректор О. С. Лукашова

Сдано в набор 7/IV 1958 г. Подписано в печать 10/VI  
1958 г. 84 X 108/32. Лист. л. 7 (5,74). Уч.-изд. л. 4,98  
Тираж 10000 экз.

Учреждение, Москва, 3-й проезд Марьиной рощи, 41.  
Редакция советского издательства.  
Управление центрального аппарата профсоюзности.  
Телефон № 1. Ленинград, Литейный пр., д. 41. Факс № 1.  
Заказ № 1000. Цена 1 руб. 25 коп.

Editor G. A. Neroshkin

114